

COLUMNNA

Da «couvre-feu», «être en confinement» enfin tar «cas contact»

LEA SPINATSCH

Dapi in onn consista noss stgazi da plects era da plects che han da far cun la pandemia mundiala. E quests plects datti en mintga linguatg. Sch'ins viagia actualmain en in auter pajais, na vegn ins betg mo en contact cun quests plects en il linguatg ester, mabain era cun las mesiras da corona da quel pajais.

Avant duas emnas sun jau ida cun il tren enfin en il sid da la Frantscha per pudair emprender franzos – en ina scola da lingua a Montpellier, nua che jau abit per quests trais mais tar ina famiglia.

Era en Frantscha è corona anc adina in tema, ed actualmain creschan las cifras puspè. L'obligatori da mascrinas vala apaina ch'ins banduna la chasa ed ins la sto purtar dapertut, dadens ed dadora. Era per far ina spassegiada ston ins purtar ina mascrina. L'obligatori da mascrinas è qua pli sever che per exempel tar nus en Svizra, ma tuttina ves'ins bleras persunas che na portan nagina masca e quai era en ils trams. Dapi l'entschatta schaner datti en Frantscha in uschenumnà «couvre-feu», quai munta ch'ins na po da las 19.00 uras enfin las 6.00 la damaun betg sortir da la chasa.

Quai è in pau donn, cunquai ch'i vegn ussa puspè pli ditg cler las sairas ed uschia stessan ins anc gugent ordadora. L'entschatta era quai in pau curius, per-



quai che nus en Svizra n'enconuschain betg quella mesira. Cura che jau hai discutà cun auters scolars d'auters pajais, hai jau chattà ora ch'i dat il medem per exempel era en Belgia.

I dat però er intgins aspects positifs per ils turists, ma betg per l'economia. Lieus turistics sco per exempel Marseille u atracziuns a Montpellier sez èn vids, ed igl ha naginas fullanadas da gliud. Per ils paucs turists è quai natiralmain in avantatg. Quai enconusch'ins era da lieus turistics svizzers, nua che tut è vid.

Cunquai che las cifras d'infeziuns en Frantscha creschan puspè, è corona era vegnì en scola ed jau sun stada «cas contact», uschia hai jau stuì far in test da corona.

Jau sun stada tut surpraisa co che quai funcziuna qua. Ils termins per il test san ins far fitg simpel online nua ch'ins sa gist tscherner in temp. En il center da test pon ins mo entrar cun in QR-code ch'ins survegn per SMS.

Ina halla che na vegn betg pli duvrada è vegnida transformada en in grond center da test. En il center da test hai trais posts ch'ins sto passar. Tar l'emprim post ston ins controllar las datas persunalas sco il num, data da naschientscha e dar en il motiv pertge ch'ins fa in test. Tar in segund post survegnan ins alura tut l'equipament ch'ins dovra per far il test. Tar quai tutgan ina etichetta cun il num, in bastunet da vatta ed il vaidar per la prova. Sch'ins è passà il segund post, hai num da star en per l'ultim post: Il test da corona.

Sch'ins ha fatg il test survegnan ins in mez di pli tard in link per il resultat. Ins sto s'annunziar cun in pled-clav ed alura pon ins telechargiar in pdf cun ils resultats dal test. Uschia san ins alura, sch'ins sto ir en quarantina u co che quai ha num sin franzos «être en confinement». Qua en Frantscha han quels centers da tests in pau in'otra dimensiun che en Svizra. Tut è pli grond. En Svizra hai bain era tals centers da tests, ma ins po era far ils tests en intgins ospitals.

Durant questas quatter emnas che jau sun ussa qua en Frantscha, n'hai jau betg mo emprendi d'enconuscher la cultura franzosa ed emprendi meglier franzos, ma damai era co ch'ils Franzos e las Franzosas vivan cun corona.

Lea Spinatsch da Savognin ha fatg in emprendissadi mercantil tar RTR Radiotelevisiun Svizra Rumantscha – e passenta ussa in segiurn en Frantscha.